

**PARA PENSAR, COMPARTIR CON AMIGOS
Y LLEVAR A LA PRÁCTICA**

**PARSHAT
MATOT MASEI**

10 JULIO 2026
25 TAMUZ 5786

1584

SHABAT MEVARJIM

EL MÁS HUMILDE



Mucha gente asistiría a ambas conferencias, pero cuando oyeron que Rabi Abahu hablaría sobre la Agadá, dejaron a Rabi Jia y se agolparon para escuchar a su compañero.

Durante el período del dominio romano en Israel, Rabí Abahu fue el líder de su generación. Era respetado no solo por los judíos, sino también por los gobernantes romanos.

Rabí Abahu era invitado y valioso consejero del emperador romano. Cada vez que entraba al palacio real, se colocaban cantantes en la entrada para alabar sus virtudes con cánticos.

Pero, a pesar de todo, tenía una extrema humildad.

Era apuesto y rico, y muy modesto.

En aquella época, era costumbre que los Sabios se dirigieran a las masas con la ayuda de un intérprete. El rabino Abahu hablaba en un hebreo conciso, y su intérprete explicaba las ideas con gran detalle, para que fueran comprensibles.

Un día, la esposa del rabino Abahu y la esposa del intérprete discutieron. En medio de la acalorada discusión, la esposa del intérprete exclamó:

“¿Para qué necesita mi marido al tuyo? ¡Él es igual de erudito y es capaz de enseñar la Torá sin la insignificante contribución de tu marido!”.

La esposa de Rabi Abahu se sintió insultada, pues su marido era uno de los Sabios más destacados de la época.

Sin discutir, se marchó, pero estaba furiosa. Esa noche, el Rabí notó que su esposa no era la misma de siempre.

“¿Qué te pasa?”, preguntó. Ella le contó toda la historia, segura de que él se enfadaría por los comentarios groseros de la mujer.

“¿Es eso motivo para estar tan molesta?”, le preguntó. “Y aunque fuera verdad, su esposo y yo compartimos el mismo objetivo. Ambos enseñamos, no por nuestro honor, sino por el honor del Cielo”.

El rabino Abahu era tan grande que su honor personal carecía de importancia para él.

Una vez, debían elegir un nuevo Rosh Ieshivá para Cesarea. Debido a su gran erudición y notables cualidades personales, los Sabios querían nombrar a Rabi Abahu, pero él rechazó el honor, sugiriendo en su lugar a Rabi Aba, un Sabio pobre que vivía en la ciudad de Aco. Rabi Abahu esperaba que, con el nombramiento para el honorable cargo de Rosh Ieshivá, se aliviaran las dificultades económicas del rabino.

Al hacer su recomendación, dijo: «Rabi Aba es el hombre más humilde que conozco. ¡Ni siquiera puedo compararme con él!».

Una vez, Rabi Abahu y Rabi Jia bar Aba visitaban la misma ciudad. Todas las tardes se reunían para conversar sobre Torá, y después Rabi Jia acompañaba a Rabi Abahu a su casa, como muestra de respeto.

Ese Shabat decidieron dar sus charlas en diferentes salas de estudio.

Rabi Abahu habló sobre la Agadá, las historias de la Torá, mientras que su colega habló sobre la ley judía.

Mucha gente asistiría a ambas conferencias, pero cuando oyeron que Rabi Abahu hablaría sobre la Agadá, dejaron a Rabi Jia y se agolparon para escuchar a su compañero.

►► continúa en pág. siguiente

HORARIOS PARA EL ENCENDIDO DE LAS VELAS DE SHABAT

Buenos Aires	17.41	Concordia	17.46	Bariloche	18.14	Corrientes	17.58
Rosario	17.53	Córdoba	18.11	Mendoza	18.26	Resistencia	17.59
Tucumán	18.25	Salta	18.30	Mar del Plata	17.28		
Bahía Blanca	17.45	S. Fe	17.57	S. Juan	18.28		

Los horarios corresponden a 18 minutos antes de la puesta del sol.



LA PARSHÁ EN PROFUNDIDAD

de las Palabras del Rebe de Lubavitch



UN MOMENTO



Para ejecutar la venganza de Dios sobre Madián (Números 31:3)

El nombre «Midián» proviene de la raíz «madon», que significa disputa y contienda.

Midián simboliza la discordia y el odio injustificado. La guerra contra Midián es verdaderamente «la venganza de Di-s». Pues no hay nada más contrario a Di-s que la disensión y el odio innecesario.

Sefer HaMaamarim

►► viene de pág. anterior

Rabi Jia se sintió muy abatido.

La reacción llegó a Rabi Abahu, quien inmediatamente se dirigió al alojamiento de su colega.

«La gente vino a mi conferencia por una sola razón, y la ilustraré con una historia», dijo.

«Una vez, dos vendedores ambulantes llegaron al mismo pueblo. Uno vendía piedras preciosas, y el otro todo tipo de artículos domésticos.

El segundo tenía tantos clientes que no daba abasto, mientras que el que vendía piedras preciosas no vendía nada.

¿Acaso sus productos no eran valiosos? La deficiencia radicaba en los clientes. No solo carecían del dinero para comprar joyas, sino que no comprendían el valor de las gemas.

Solo conocían los artículos domésticos comunes.

«Tú y yo vinimos a un pueblo donde hay muy poca gente instruida. A la mayoría le resulta más fácil escuchar las historias de la Agadá.

Como ves, no es que prefieran mi discurso, sino que encuentran el tema más acorde con su nivel de comprensión, aunque menos sofisticado.

Después de que Rabi Abahu le hablara con este tono reconfortante, Rabi Jia se sintió algo mejor, pero Rabi Abahu percibió que seguía sin estar convencido.

Como muestra adicional de su estima, cambió el orden habitual y acompañó a Rabi Jia a su residencia, para demostrarle el gran honor que le tenía.



Para recibir la enseñanza por e-mail gratis, solicítala en:
contacto@jabad.org.ar
o escaneá el QR

Esta semana leemos dos porciones de la Torá: Matot y Masei. Masei significa “viajes”. Los viajes enumerados en la porción de la Torá de esta semana, desde la salida de Egipto hasta la llegada al valle de Ierijó, representan todas las etapas que los israelitas debían atravesar hasta la llegada del Mashíaj.

Así se dice en las obras de la Cábala y en las enseñanzas del Baal Shem Tov, que quien comprenda el significado de los viajes conocerá el “viaje” particular de su estado actual, así como todo lo que aún le espera, es decir, cuántos y cuáles viajes le faltan por recorrer hasta la llegada del Mashíaj.

En general, todos estos viajes se presentan en orden ascendente. “Estos son los viajes de los hijos de Israel que salieron de la tierra de Egipto” se refiere a viajes en plural, a pesar de que solo hubo un viaje que los sacó de Egipto.

Pero cada viaje significa salir de «Mitzraim» (que proviene de la misma raíz que restricción y limitación) de ese momento y etapa hacia la expansión relativa a ese momento y etapa.

Existen numerosos niveles y etapas. Algo puede ser una «tierra buena y extensa» en relación con un nivel inferior, pero seguiría siendo «Mitzraim» en relación con niveles superiores.

Los «viajes» nos enseñan, por lo tanto, que uno debe avanzar y progresar incesantemente, independientemente de los logros pasados.

Debe haber un movimiento continuo de Mitzraim hacia una «tierra buena y extensa», al menos en términos de la situación actual.

Esto implica una progresión no gradual. Con un solo viaje podemos abandonar instantáneamente Mitzraim —las restricciones y limitaciones— y entrar en una «tierra buena y extensa».

Aun así, uno no debe conformarse con esa única salida de allí. Uno debe progresar constantemente, consciente de que cualquier etapa alcanzada sigue siendo una forma de “mitzraim”, es decir, una limitación restrictiva, en relación con niveles superiores.

Por lo tanto, uno debe continuar avanzando hasta llegar al “Valle de Ierijó”, la llegada del Mashíaj, que ocurrirá pronto en nuestros días.

*De una charla del Rebe de Lubavitch,
traducida por el rabino J. I. Schochet*

También vio una calavera flotando en el agua. Le dijo: «Por cuanto ahogaste a otros, ellos te ahogaron; y, finalmente, quienes te ahogaron también serán ahogados». (Ética 2:6)

Esto se refiere a la calavera del faraón, quien fue ahogado como castigo por haber mandado ahogar a niños judíos en el Nilo.

Cuando Hilel vio la calavera del faraón, comprendió que se trataba de un fenómeno extraordinario y reflexionó sobre él. ¿Por qué Di-s permitió que esto sucediera?

El hecho de que Hilel aprendiera una lección de la calavera y la compartiera con otros permitió que la calavera encontrara el descanso eterno tras miles de años a la deriva en las aguas.

Por eso «le dijo». Hilel pronunció esas palabras para beneficio de la calavera. Una vez que la calavera transmitió su lección, cumplió su propósito y pudo descansar.

Sijot Parshat Emor, 5744



JUDAÍSMO PRÁCTICO

“LEYES DEL MES DE AV” - LOS 9 DIAS DE AV



Hasta el día de hoy estamos esperando la llegada del Mashíaj con la reconstrucción del tercer Templo de Jerusalém.

AYUNO 9 DE AV

Comienza:

Miércoles 22 de julio, 18.06 hs.

Finaliza:

Jueves 23 de julio, 18.34 hs.

Horario para CABA y alrededores

El día 9 del mes de Av el primero (año 3338) y segundo (año 3829) Templo de Jerusalém fueron destruidos y el pueblo de Israel fue exiliado de la Tierra de Israel.

Hasta el día de hoy estamos esperando la llegada del Mashíaj con la reconstrucción del tercer Templo de Jerusalém.

Tal como lo explicáramos, estas tres semanas que van desde el 17 de Tamuz hasta el 9 de Av son semanas de semi-duelo.

Desde el 1 de Av (15/7) hasta el 9 (23/7) se aumenta la tristeza por la destrucción del Templo, por este motivo acrecentamos el duelo absteniéndonos de comer carne y tomar vino (excepto en Shabat).

También debemos abstenernos de estrenar ni lavar ropa, no se construye algo que produzca alegría y además quien tenga algún litigio con un gentil, mejor es que lo trate de posponer ya que no es un mes propicio.

Está escrito (Ishaiau 66:10): **“Alégrense con Jerusalém y gocen en ella todos los que la aman, regójense con ella, la alegría de todos los que estaban de duelo por ella”** de aquí aprendemos que el que esta de duelo en el tiempo que el Templo de Jerusalém está destruido tendrá el mérito de compartir con ella la alegría de su reconstrucción. (Taanit 30:b)

--Todos los profetas prescribieron el principio de la Teshuvá (el retorno a Di-s; el arrepentimiento), e Israel será redimido precisamente por medio de la Teshuvá. La Torá ya aseguró que Israel se arrepentirá finalmente, en el último período del exilio, y entonces será redimido inmediatamente...



LO QUE SIEMPRE QUISE PREGUNTAR

¿POR QUÉ SE COLOCAN PIEDRAS EN LA TUMBA DE UN SER QUERIDO?

✦ Eli Levy



Esto refleja un poco la visión del judaísmo frente a la muerte, cuando nosotros nos enfrentamos a la muerte sabemos que el alma sigue existiendo y lo único que se fue es el cuerpo el alma es eterna.

Hay varias razones para esta costumbre:

1) Al dejar una piedra estamos honrando a nuestro ser querido porque es una demostración de que los familiares estuvieron presentes.

2) Antiguamente las tumbas estaban cubiertas con piedras y cuando se visitaba una tumba se rellenaba con más piedras para asegurarse que el lugar no sea abandonado y eventualmente profanado.

3) La razón de porque justamente una piedra y no una flor, como la mayoría de la gente, es que justamente la piedra tiene la particularidad ser una creación muy antigua y de vida muy larga, podríamos llegar a decir que la piedra es “eterna” en cierto modo.

Esto refleja un poco la visión del judaísmo frente a la muerte, cuando nosotros nos enfrentamos a la muerte sabemos que el alma sigue existiendo y lo único que se fue es el cuerpo el alma es eterna, la flor tiene corta vida y rápidamente se marchita demostrando justamente lo contrario la fragilidad del cuerpo.

Nuestros Sabios dijeron que "la muerte del Tzadik es igual a la destrucción de la casa de Di-s [el Templo Sagrado]". El quinto mes es el mes de Av, el mes en que el Templo Sagrado fue incendiado y destruido. Otra conexión entre la muerte de Aarón y la quema del Templo es: El Segundo Templo, en particular, fue destruido a causa del odio injustificado. El remedio para el odio injustificado es el amor incondicional, ejemplificado por Aarón, que "amó la paz, buscó la paz, amó a todas las criaturas y las acercó a la Torá".

Likutei Sijot

MENSAJE PARA LA VIDA



UNA GRAN BENDICIÓN

♦ Rajel Lea Kirszenberg z"l

Iser Kirszenberg recibe del Rebe tres billetes de un dólar y una bendición para larga vida.

En el verano del año 1992, 5752, viajamos con mi esposo a Israel y Estados Unidos. En USA, por supuesto, estuvimos cerca del Rebe de Lubavitch.

El último domingo 26 de Adar I, 1 de marzo, fuimos a recibir el consabido dólar de manos del Rebe. Mi marido llegó hasta el Rebe, alcanzó a decirle que viajaba al día siguiente a Argentina, y que el 22 de Adar II, sería su cumpleaños número 52. El Rebe le dio dos dólares deseándole “Bendición y Suerte, Noticias Buenas” (lit) y un tercer dólar (que sorprendió a mi esposo) bendiciéndolo con “Larga Vida”.

A la mañana siguiente, nos comunicaron la preocupante noticia del accidente cerebral acontecido al Rebe.

Salimos hacia el aeropuerto

con un ánimo comprensible, llamamos desde allí para pedir noticias y seguimos con preocupación y esperanza la evolución de la salud del Rebe.

Después de dos semanas, estaba en mi casa, cuando sonó el teléfono y escuché la voz de una señora conocida que me preguntaba si mi marido se encontraba en la Embajada de Israel (donde trabajaba ya 31 años), contesté que sí, pensando que necesitaba alguna ayuda; Pero esta vez escuché con estupor que una bomba había destruido el edificio.

Llamé a mi hija y a mi hermano y los tres nos dirigimos al lugar de los hechos. Mientras tanto yo pensaba a pesar de mi angustia, que mi esposo debía estar a salvo, ya que recordaba la bendición pronunciada por el Rebe, y lo imaginaba emergiendo de entre los escombros ileso e indemne.

En el lugar reinaba el caos e incertidumbre por la explosión y el paradero de las personas que eran reclamadas por sus familiares con gran desesperación.

Decidí buscar un teléfono porque consideré, que si mi marido había salido de ese trance, como me lo dictaba mi confianza en la bendición recibida, debía haberse comunicado con alguien.

Milagrosamente encontré un aparato que funcionaba en la zona y mi cuñada, me dijo que Iser la había llamado diciendo que estaba a salvo.

Mi hija y yo, comenzamos a llorar profundamente, mientras nos dirigíamos al lugar donde habíamos dejado a mi hermano.

Después vino el reencuentro, camino a casa, a bordo de sendos taxis, habíamos tomado la misma calle, yo hice parar al de él, para seguir juntos el último tramo del trayecto.

Mientras mi marido trataba de componerse y al mismo tiempo se preocupaba por saber el destino de sus compañeros, el teléfono no dejaba de sonar, llamadas locales y de todas partes del mundo donde estuviera algún familiar o amigo.

A pesar del dolor por las víctimas, los días que siguieron, festejamos Purim, reafirmando nuestra fe en el Todopoderoso, que como en toda la existencia del Pueblo Judío, daba una vez más, señales de que tenemos que confiar en sus designios, inspirados en el Pacto que selló con nuestros Patriarcas, por medio del cumplimiento de Torá y Mitzvot.

La misma noche del atentado, hicimos llegar al Rebe, la noticia de que mi esposo estaba gracias a Di-s bien, como reconocimiento a sus bendiciones.

Tres días más tarde, Iser pudo acceder al edificio sinistrado, comprobando que su oficina (salvo una pared medianera que se había desplomado) estaba intacta, como así también el cuadro del Rebe, su libro de Torá y Tehilim y Tania, efectos personales y fotos familiares.

ESTA EDICIÓN DE “LA ENSEÑANZA SEMANAL” SE IMPRIME LEILUI NISHMAT

HaShliach Reb Jaim ben Reb Shmuel Guershon Nison z"l Gurevich השליח ר' חיים ב"ר שמואל גרשון ניסן ז"ל גורביץ

“RABI ISRAEL BAAL SHEM TOV ENSEÑÓ QUE DE CADA COSA QUE UNO VE O ESCUCHA DEBE TOMAR UNA ENSEÑANZA PARA SU SERVICIO A DI-S”

JABAD
ARGENTINA חב"ד

📍 Agüero 1164 | Buenos Aires

☎ (5411) 4963-1221

🌐 www.jabad.org.ar ✉ info@jabad.org.ar



No portar en Shabat fuera de la sinagoga. Este folleto contiene citas sagradas, trátelo con el debido respeto.

LA ENSEÑANZA SEMANAL

Director General:

Rabino Tzvi Grunblatt

Editora Responsable:

Prof. Miriam Kapeluschnik